



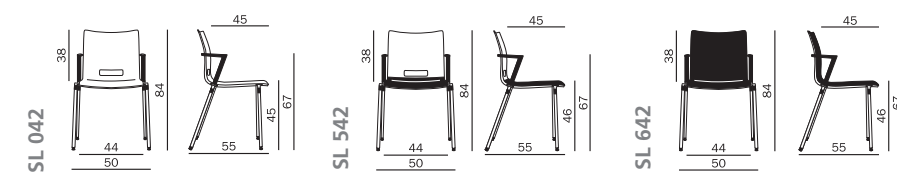
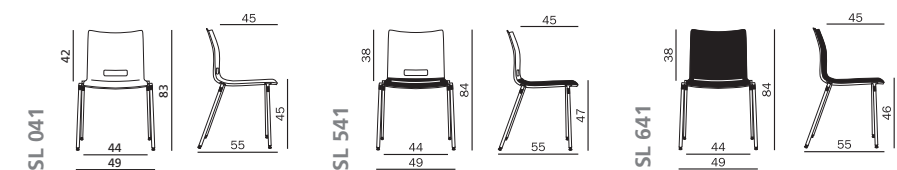
1A Wood
Buche natur
Hêtre naturel
Natural beech

1R Wood
Buche gebeizt in Ahorn
Hêtre teinté en érable
Maple stained beech

1H Wood
Buche gebeizt schwarz
Hêtre teinté noir
Black stained beech

7D Wood
Eiche natur
Chêne naturel
Natural oak

7E Wood
Nussbaum natur
Noyer naturel
Natural walnut



1

Wie Züco Sala auftritt, liegt ganz an Ihnen. Sie haben die Wahl: Bei der Ausführung in Edelholz zwischen Nussbaum oder Eiche. Beide Edelhölzer lassen sich auch mit einem Polster kombinieren. Im Sitz- und Rückenbereich, oder auch nur auf der Sitzfläche. So oder so, die Textilkollektion bietet eine vielfältige Auswahl. **La ligne esthétique de Züco Sala relève de votre décision. Vous avez le choix: dans les versions en bois noble, entre le noyer ou le chêne. Tous deux peuvent être combinés avec un capitonnage de l'assise et du dossier, ou de l'assise uniquement. Quoi qu'il en soit, la collection textile de Züco vous propose un vaste choix.** It's up to you how Züco Sala appears in public. You choose: between walnut or oak in the fine wood version, both of which can also be combined with a cushion, optionally on the seat and backrest or just on the seat. Whichever you opt for, our fabric collection offers a broad choice.



Hersteller / Fabricant / Manufacturer

Züco Bürositzmöbel AG
CH-9445 Rebstein
Tel. +41 71 7758787
Fax +41 71 7758797
mail@zueco.com
www.zueco.com

Deutschland / Allemagne / Germany

Dauphin HumanDesign® Center Berlin
Wittestrasse 30c
D 13509 Berlin
Tel. +49 30 435576-620
E-Mail dhdc.berlin@dauphin.de

Dauphin HumanDesign® Center Dresden
An der Flutrinne 12a
D 01139 Dresden
Tel. +49 351 7952664-630
E-Mail dhdc.dresden@dauphin.de

Dauphin HumanDesign® Center Frankfurt/Offenbach
Strahlenbergerstrasse 110
D 63067 Offenbach
Tel. +49 69 98558288-650
E-Mail dhdc.frankfurt@dauphin.de

Dauphin HumanDesign® Center Hamburg
Ausschläger Billdeich 48
D 20539 Hamburg
Tel. +49 40 780748-600
E-Mail dhdc.hamburg@dauphin.de

Dauphin HumanDesign® Center Hannover
Podbielskistrasse 342
D 30655 Hannover
Tel. +49 511 5248759-610
E-Mail dhdc.hannover@dauphin.de

Dauphin HumanDesign® Center Karlsruhe
Printzstrasse 13
D 76139 Karlsruhe
Tel. +49 721 6252120
E-Mail dhdc.karlsruhe@dauphin.de

Dauphin HumanDesign® Center Köln/Hürth
Kalscheurener Strasse 19a
D 50354 Hürth-Efferen
Tel. +49 2233 20890-640
E-Mail dhdc.koeln@dauphin.de

Dauphin HumanDesign® Center München
Zielstattstrasse 44
D 81379 München
Tel. +49 8974835749-672
E-Mail dhdc.muenchen@dauphin.de

Dauphin HumanDesign® Center Offenhausen
Espanstrasse 36
D 91238 Offenhausen
Tel. +49 9158 17-670
E-Mail dhdc.offenhausen@dauphin.de

Welt / Monde / World

Dauphin Human Design® Australia Pty Ltd
2 Maas Street
AUS 2099 Cromer, NSW
Tel. +61 410 475612
E-Mail asia-pacific@dauphin.com.au

Züco Repräsentanz Österreich
Wirtschaftspark 2
A 8530 Deutschlandsberg
Tel. +43 3462 320883
Internet www.zueco.com

Dauphin HumanDesign® Belgium NV/SA
Terbekehofdreef 46
B 2610 Antwerpen (Wilrijk)
Tel. +32 3 8877850
E-Mail info@dauphin-nv-sa.be

Dauphin Scandinavia A/S
Pakhus 54
Orient Plads 1
2150 København Ø
Tel. +45 44 537053
E-Mail info@dauphin.dk

Dauphin Scandinavia A/S (Showroom)
Skovvejen 28
DK 8000 Aarhus C
Tel. +45 44 537053
E-Mail info@dauphin.dk

Dauphin France S. A.
6, Allée du Parc de Garlande
F 92220 Paris/Bagneux
Tel. +33 1 4654-1590
E-Mail info@dauphin-france.com

Dauphin HumanDesign® UK Limited
11 Northburgh Street
Clerkenwell
GB London EC1V 0AH
Tel. +44 207 2537774
E-Mail info@dauphinuk.com

Dauphin Italia S. r. l.
Via Gaetano Crespi 12
I 20134 Milano
Tel. +39 02 76018394
E-Mail info@dauphin.it

Dauphin Spain
Espanstrasse 36
D 91238 Offenhausen
Tel. +34 639 385092
E-Mail spain@dauphin-group.com

Dauphin Portugal
Espanstrasse 36
D 91238 Offenhausen
Tel. +49 9158 17373
E-Mail portugal@dauphin-group.com

Dauphin HumanDesign® B. V.
Staalweg 1-3
NL 4104 AS Culemborg
Tel. +31 345 533292
E-Mail info@dauphin.nl

Dauphin North America
100 Fulton Street
US 07005 Boonton, New Jersey
Tel. +1 800 6311186
E-Mail inquire@dauphin.com

Dauphin North America Chicago (Showroom)
393 Merchandise Mart
US Chicago, IL 60654
Tel. +1 312 4670212
E-Mail inquire@dauphin.com

Dauphin North America New York (Showroom)
138 W 25th Street
US New York, NY 10001
Tel. +1 212 3024331
E-Mail inquire@dauphin.com

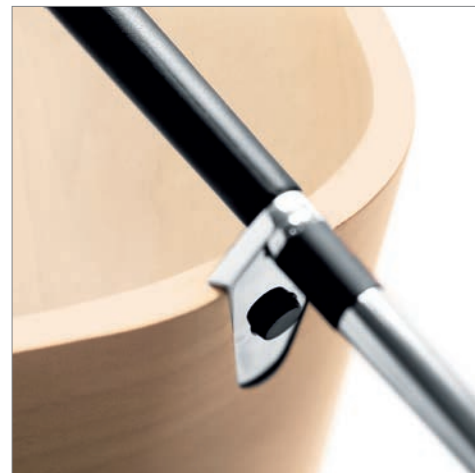
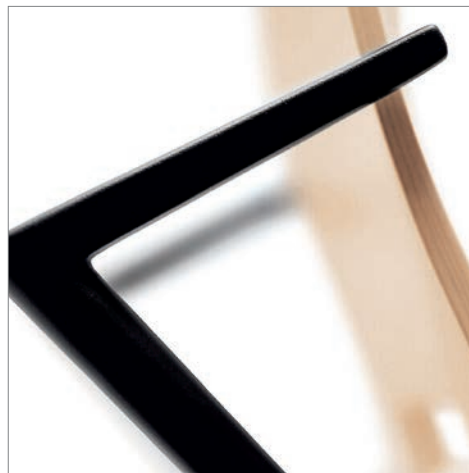
Dauphin Office Seating S.A. (Pty.) Ltd.
62 Hume Road, Dunkeld
ZA 2196 Johannesburg
Tel. +27 11 4479888
E-Mail info@dauphin.co.za

Dauphin Office Seating S.A. (Showroom)
Black River Park, Fir Street Observatory
ZA 7925 Cape Town
Tel. +27 21 4483682
E-Mail info@dauphin.co.za

brandwork.ch / 06.13 / 5'000 d/1/e

ZÜCO Sala





Die Armlehne aus Kunststoff PU läuft aus dem hinteren Fusselement nach oben. **L'accoudoir en polyamide PU s'étend vers le haut à partir de l'élément de pied arrière.** The plastic PU armrest runs upwards from the rear base element.

Für ein komfortables Sitzerlebnis verjüngt sich die Schale aus Buche Schichtholz vom Sitz zum oberen Rückenbereich. **Afin de garantir une assise confortable, la coque en bois de hêtre lamellé se rétrécit entre l'assise et le dossier.** To ensure a comfortable sitting experience the laminated beechwood shell narrows between the seat the upper back area.

Stilvolle Detailarbeit: Die Anbindung aus Aluminium befestigt das Fusselement, welches aus der Schichtholzschale wächst. **Détail raffiné: Le rattachement en aluminium fixe l'élément de pied qui part de la coque en bois lamellé.** Stylish detail: the base element that emerges from the laminated wood shell is fastened in place by the aluminium connector piece.



SL 042



SL 041



SL 541



SL 641



SL 042



SL 542



SL 642

Züco Sala ist ein Naturtalent. Wie selbstverständlich passt er sich jedem Umfeld an, ohne dabei unterzugehen. Im Seminar, Wartebereich oder zuhause, durch seine Unbeschwertheit avanciert er zum Alleskönner. Der moderne Stuhl fordert trotz Schlichtheit die Aufmerksamkeit. Und fördert die Ästhetik jedes Raums. **Züco Sala est naturellement doué. Il va de soi qu'il s'intègre dans tous les environnements, sans toutefois rester dans l'ombre. Qu'il s'agisse d'un séminaire, d'une zone d'attente ou de la maison, son naturel insouciant lui confère un don de polyvalence. Malgré sa sobriété, ce siège moderne attire l'attention. Il renforce l'esthétique d'un lieu.** Züco Sala is talented by nature. It blends into any environment without a second thought, but without vanishing into its surroundings. Whether at a seminar, in a waiting area, or at home, its nonchalant attitude makes it a jack of all trades. Despite its simplicity this modern chair will attract the right sort of attention and enhance the aesthetic appeal of any space.

Die kubisch klare Linie macht Züco Sala zum Objektstuhl mit Potential zum Bestseller. Stuhlbeine und Armlehne wachsen filigran aus der schlanken Sitzfläche heraus. Erst eine einzigartige Technik ermöglicht diese extrem flache Konstruktion. Und die hat Vorteile: Züco Sala lässt sich platzsparend stapeln. Ein technisches Wunderwerk in Holz. **Ses lignes résolument cubiques font de Züco Sala un siège design à grand succès. En filigrane, les pieds et les accoudoirs s'élancent de l'assise d'une extrême finesse. Seule une inégalable technique permet d'obtenir cette structure ultra plate. Ses atouts: Züco Sala est empilable et son encombrement est minime. Un prodige fait de bois et de technique.** With its clear cuboid contours, the Züco Sala is a designer chair with the potential to become a bestseller. The chair's legs and armrests emerge decoratively from the slender seat surface. This ultra-flat structure has only been possible through the use of some unique technology. And it has a beneficial side effect: Züco Sala can be stacked to save space. A technical miracle in wood.